



**AÑO XXI—Número 10      16 de Diciembre de 1934**

**Redacción: Casa Rectoral, Teléfono 88**

**Administración: Pi y Margall, 13**

**Imprenta: Castelar, 22**

Precio de la suscripción:  
0'50 pesetas al mes

**VINARÓZ**

# Moto-Nave "PEPITO"

Servicio fijo y rápido entre Barcelona y Vinaroz a precios reducidísimos.

**SALIDAS**

De Barcelona todos los miércoles  
De Vinaroz todos los sábados

Fletamentos combinados con todos los puertos de España, con entrega de conocimiento directo.

Para informes: a sus consignatarios

En BARCELONA: Francisco Arguimbau - Paseo Colón, 18: tef.º 15732

En VINARÓZ: Antonio Esparducer Vidal (hijo de A. Esparducer Adell), Gasset 5, Tef. 74

## BANCO ESPAÑOL DE CREDITO S. A.

CASA CENTRAL: MADRID

Capital 100.000.000 de pesetas

Reservas 59.727.756.6 Ptas.

REALIZA TODA CLASE de OPERACIONES de BANCA y BOLSA

**403 Sucursales en España y Marruecos**

CORRESPONSALES EN TODO EL MUNDO

Sucursal en VINARÓZ

### INTERESES QUE ABONA

cta. cte. a la vista . . . . .	2	por ciento anual
« « a tres meses . . . . .	3	« « «
« « a seis meses . . . . .	3'60	« « «
« « a un año . . . . .	4	« « «
CAJA DE AHORROS	3 1/2	por ciento anual

## PRODUCTOS LITURGICOS ROURA

Productos patentados para el culto católico



Lámparas para el Santísimo, Mechas para las mismas de gran duración-Carbón para el incensario Incensos de esquisito aroma Ceras litúrgicas-Velas metálicas de artístico ornato-Algodón y pasta para iluminaciones rápidas-Vinuz missæ Aceites refinados Brazos metálicos expresamente adaptados a la LAMPARA ROURA

Oficinas y Talleres

San Cristóbal, 14

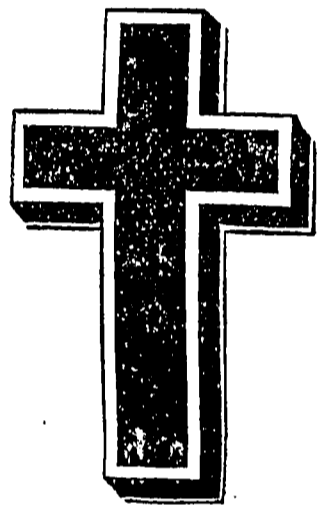
Dirección Postal

Productos Litúrgico ROURA

FIGUERAS Girona

# San Sebastián

Revista Semanal Vinarocense



## Dña. Mariana Puchal y Mateu

Vda. en primeras nupcias de D. Juan Sorolla y en segundas de D. Angel Fernández

falleció en Tarrasa, el día 5 de los corrientes a la edad de 74 años habiendo recibido los auxilios espirituales

**E. P. D.**

Sus afligidos: hijos Dña. Ana, D. Juan, Dña. Angela y Dña. Francisca viuda de Estrada; hijos políticos D. José Centelles, Dña. Rosa Gisbert, D. Vicente Alvarez y D. Miguel González; nietos, hermana Dña. Victoria, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás parientes al participar a todos sus amigos y conocidos tan dolorosa pérdida les suplican tengan presente en sus oraciones el alma de la finada.

Vinaroz, Diciembre 1934



**Dña. GREGORIA EMPARANZA BARRENA**

falleció santamente en Cestona (Guipúzcoa) el día 12 de los corrientes

**A LOS 78 AÑOS DE EDAD**  
habiendo recibido los Santos Sacramentos

**D. E. P.**

Sus afligidos hijos, y muy particularmente su hija Dña. Cristina Díaz Emparanza è hijo político D. Javier Vicent Fabregat, participan a sus distinguidos amigos tan irreparable pérdida y muy especialmente invita con su asistencia a los actos del novenario de Misas y Santo Rosario que D. m. comenzará hoy día 16 de los corrientes y continuará todos los días a las 8 de la mañana en la Capilla de la Comunión de la Iglesia Arciprestal, por lo que les quedarán eternamente agradecidos.

NO SE INVITA PARTICULARMENTE

VINAROZ, DICIEMBRE 1934



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE  
**Dña. María de la Saleta Gil y Espinosa**  
quien falleció en esta Ciudad el día 13 de los corrientes  
a los 61 años de edad

habiendo recibido la Santa Extremaunción.

**R. I. P. A.**

Su desconsolado esposo D. Francisco Gonel  
Arnau y demás familia, al parti-  
cipar a todos sus amigos y cono-  
cidos tan sensible pérdida les su-  
plican oraciones por el eterno  
descanso de la finada.

Vinaroz, Diciembre de 1934

## Cosas de todos los daís

La escena pasó en París. ¿Personajes...?—Mr. Ch... famoso médico materialista y el P. F., muy conocido en la capital de Francia por su extraordinaria elocuencia. Entre ambos se entabla por breves instantes el siguiente curioso diálogo...

—Convénzase usted, P., el alma *no existe*, la ciencia ha dado a esa antigua creencia importada de pueblos ignorantes el golpe de gracia.

—No basta afirmarlo... ¿En qué os *fundais* doctor?

—La cosa es *sencilla*; ¿habéis visto alguna vez un *alma*?

—No.

—¿Habéis oído un alma?

—No.

—¿Habéis olido un alma?

—No.

—¿Habéis gustado un alma.

—No.

—¿Habéis sentido un alma?

—Ah, si, señor doctor—dijo el P.—, yo gracias a Dios siento un alma.

—Vaya, pase—prosiguió el in-

docto doctor;—aquí tenemos cuatro sentidos contra uno en prueba de que no existe.

Oída tan formidable consecuencia, el famoso predicador retorció agudamente el argumento preguntándole en tonos irónicos.

—Supongo que sois doctor en medicina, decidme:

—¿Habéis visto un *dolor*?

—No.

—Habéis olido un dolor?

—No.

¿Habéis gustado un dolor?

No.

—Habéis sentido un dolor?

—Sí.

—¡Ah! ¿Sí? Vaya, vaya, señor Doctor — concluyó el P. — pues aquí tenéis cuatro sentidos contra uno, que evidencian que no hay dolor, y sin embargo, ¿me negaréis doctor, que el dolor existe?

¡Lógica, señor mío, lógica! *El doctor* indocto quedó abochornado ante una distinguida concurrencia y con el palo que quiso herir salió apaleado.

## La educación del niño

Muchas veces hemos pensado y nos hemos preguntado seriamente cual podría ser la causa de ese

espíritu de insubordinación y rebeldía que tan marcadamente se nota en la juventud de nuestros

dias y que va resultando ya una verdadera plaga

Lo diremos sin rodeos. Para nosotros la raíz del mal que deploramos está en la pésima educación que el niño recibe en la casa paterna.

Nos causa horror el recordar lo que pasa en la mayoría de los hogares modernos. En ellos no recibe el niño formación alguna; y si la recibe, es deficiente y muchas veces perniciosa y mortífera; en ellos está por los suelos el principio de autoridad y de obediencia; en ellos reinan solo la insubordinación, la rebeldía y el más completo desorden.

Lo que intentamos al denunciar ese hecho tan deplorable, no es otra cosa que el llamar la atención de tantos padres de familia, que en este punto tan capital y decisivo duermen el sueño profundo de la inacción y de la más completa indiferencia.

Ello se remediaría si los papás y mamás recapitasen en

La importancia de la educación

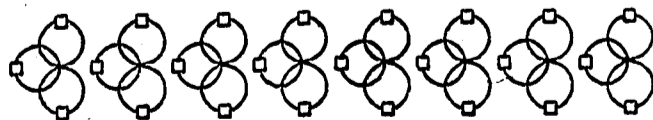
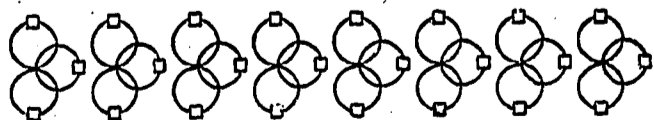
Si se reflexiona más sobre el decisivo influjo que en el niño ejerce la educación recibida en el seno del hogar, durante los primeros años de su vida, no creemos

que se encontraran tantos padres de familia tan descuidados de la educación de sus hijos. Hemos de tener presente que «*la senda por la cual comenzó el joven a andar desde un principio, esa misma seguirá también cuando viejo.*» (Prov. 22-6) La buena o mala educación recibida por el niño en el hogar es la que decide su futura suerte.

Habla el Papa

El Padre Santo en su maravillosa Encíclica sobre la formación de la juventud dice: «*El primer ambiente natural y necesario de la educación es la familia, destinada precisamente para esto por el Creador. De modo que regularmente la educación más eficaz y duradera es la que se recibe en la familia cristiana, bien ordenada y disciplinada, tanto más eficaz, cuanto resplandezca en ella más claro y constante el buen ejemplo de los padres, sobre todo, y de los demás miembros de la familia.*»

Este deber es grave y, por lo mismo, pesa sobre los padres la obligación de educar a los hijos que Dios les haya concedido. El descuidar este deber es un crimen atentado contra la felicidad y el porvenir de los hijos.



## El Evangelio del 2.º Domingo de Adviento explicado por nuestros niños

El Evangelio está tomado de San Mateo; Estaba Juan el Bautista predicando a las orillas del río Jordán y Herodes, hijo de aquel Herodes que mandó matar a los niños inocentes, mandó encerrarle en la prisión.

Luego fueron sus discípulos a la prisión a contarle que habían visto a Jesús hacer un milagro de este modo siguiente:

Salía de una ciudad un entierro de un niño con su acompañamiento y su madre (viuda) llorando y al salir al portal de la ciudad encontraron a Jesús de Nazareth o sea a Jesús Nazareno y este mandó parar al entierro y dijo al muerto: «Levántate» No vive en el desierto Jesús sino en los pueblos, ciudades, etc. Y cómo es que tu haces vida penitente, vives en el desierto y no haces milagros? Luego Juan escogió a dos más listos y les dijo. Fijaos bien, id a Jesús y decidle: Sois vos el que ha de venir, el Mesías, o tenemos que esperar a otro? Dijo Jesús: Esperaos un momento que ahora estoy muy ocupado-

Y vieron aquellos dos envidiosos como curaba a los paralíticos, ciegos, mudos, sordos, resucitaba a los muertos. Luego les dijo «Bienaventurados los que no se escandalizaren en mí» y ellos se dijeron entre sí, nos ha conocido la envidia que tenemos, y luego cuando ellos dos se marcharon dijo Jesús: Vosotros os creéis

que Juan Bautista es un profeta, es más que un profeta es anunciado por los profetas y es el ángel enviado por Dios para preparar el camino de su Hijo que soy «Yo».

JOSÉ VALLS

El Evangelio de hoy esta tomado de San Mateo.

San Juan Bautista envió a dos discípulos, los más listos de todos a preguntarle a Jesús ó sea a Nuestro Señor para comprobar si era Dios Nuestro Señor. Jesucristo les dijo: esperaos que ahora tengo mucho trabajo porque estoy curando a muchos enfermos y predicando a los pobres. Cuando ya se había ido toda la gente que le seguía les dijo: Id a Juan Bautista y decidle lo que habeis visto. Entonces los dos discípulos se fueron a la cárcel donde estaba encerrado por orden del Rey Herodes y le contaron todos los milagros que habían visto de Nuestro Señor Jesucristo que curaba a los mudos, ciegos leprosos, *atullidos*, cojos, etc.

JUAN JOSÉ FALCÓ SERRES  
(Alumno del Colegio de la Sagrada Familia.)

«El Evangelio de San Mateo»

San Mateo en el Santo Evangelio dice que estando San Juan Bautista predicando para preparar la venida de Nuestro Señor Jesucristo, tenía varios discípulos. El hijo de Herodes aquél que mataba a los niños,

man  
la cá  
pres  
dige  
haci  
ba a  
pros  
que  
no lo  
ciera  
listo  
a bus  
venir  
venir  
que l  
a otr  
traro  
nimo  
nos h  
mir o

A  
ment  
sa de  
resta  
a su  
vida  
al pro  
demá  
D  
Dent  
y fol  
ciant  
famil  
extra  
saber  
nacio



mandó que le metieran a San Juan a la cárcel estando allí San Juan se le presentaron unos discípulos que le digeron. ¿Hemos visto a Jesús que hacía milagros? a los ciegos los curaba a los sordos les hacía oír y los leprosos les curaba. Esto quería decir que tenían envidia que su maestro no lo hiciera y Nuestro Señor lo hiciera. San Juan eligió a los dos más listos y les dijo estas palabras, ir a buscar a Nuestro Señor y decirle, venimos de parte de Juan Bautista y venimos a preguntarle si eres el que ha de venir o hemos de esperar a otro. Marcharon y cuando le encontraron le llamaron Señor, Señor, venimos de parte de Juan Bautista que nos ha dicho si eres el que ha de venir o hemos de esperar a otro.

Jesús no contestó y les dijo, mirad el trabajo que tengo cuando acabe os contestaré, Jesús tenía a su lado un carro de enfermos, cuando acabó Jesús su faena les dijo, contestadle a Juan lo que habeis visto que a los ciegos les hacía ver, a los sordos les hago oír y a los pobres les predicaba el Evangelio. Cuando marcharon aquellos dos individuos les dijo Nuestro Señor.

Vosotros os creéis que Juan es un Profeta pues es más que Profeta, Juan es mi Precursor un angel mandado por Dios para preparar los caminos del Señor.

MINEN KARMELA

(Alumna del Colegio de la Consolación).

## ¡Así Operaban los del bienio trágico!

Acaba de morir, tan cristianamente como viviô, una figura excelsa de la Ciencia: el doctor don Florestan Aguilar. El Telégrafo nos dió a su hora unos datos someros de su vida ejemplar entregada por entero al progreso científico y al bien de los demás.

Doctor en Medicina y Cirugía Dental, odontólogo, autor de libros y folletos interesantísimos, conferenciante exquisito, su nombre era tan familiar en los centros científicos extranjeros, como en España. Basta saber que el Congreso Dental Internacional de París solicitó para él

por unanimidad, el título de Caballero de la Legión de Honor de Francia que fué el único extranjero que alcanzó el galardón de ser nombrado Oficial de la Legión de Honor, después de las notables conferencias que dió en el Hospital «Lariboisiere» de París.

Era Comendador de la Orden de Francisco José de Austria, Comendador de la Orden Medjii de Turquía, Medalla de la Cruz Roja de Alemania, Caballero de Mérito francesa, Placa de la Cruz Roja de Cuba, Comendador de la Orden de Santiago, de Portugal, Gran Cruz de la

Orden de la Corona de Italia, Gran Cruz de la Orden de Finlay.

Aparte de ininidad de condecoraciones españolas, era miembro preeminente de la Academia de Medicina.

Fué, con Alfonso XIII, el verdadero iniciador de la Ciudad Universitaria.

Pero ante todo y sobre todo, era un católico fervoroso, un creyente sincero.

Y así aconteció que apenas se sentaron en sus poltronas ministeriales aquellos malos aficionados de café que padeció la nación amedrentada con la amenaza del látigo, de la deportación y la cárcel, le hicieron a esta figura excelsa de la Ciencia española los siguientes agravios:

Primero. Decretaron su cesantía en el cargo de secretario de la Junta Constructora de la Ciudad Universitaria.

Segundo. Decretaron su cesantía como secretario del Instituto del Cáncer.

Tercero. Le quitaron una de las cátedras de Odontología en la que el señor Aguilar había formado generaciones de odontólogos ilustres.

¡Así operaba aquella tropa que ha acabado en lo que vimos todos a principios de octubre y que es lo suficiente para que, por lo menos, quedase inhabilitada a perpetuidad!..

Y si eso hicieron con hombre tan eminente, calcúlese lo que harían con los que, ocupando zonas más modestas de la vida, carecían de medios de defensa contra tanta iniquidad.

## CASA REDÓ

Los mejores VINOS Y LICORES  
los encontrareis en Casa Redó,  
Santo Tomás núm. 8

## Los Mártires de Asturias

Entre imponentes montañas, por una carretera que corre al lado de profundos despeñaderos, trazando violentísimos zig-zag, llegamos a La Felguera. Montones de carbón, fábricas, almacenes, todo muerto hasta que la paz se restablezca otra vez. Tropas, guardia civil que lleva prisioneros en los autobuses. Por lo demás, La Felguera está tranquila; parece que

allí no ha sucedido nada. Salvo contados edificios, apenas se notan los efectos de la revolución en las casas. Parece que toda la furia ha descargado sobre Oviedo.

—¿Qué tal —preguntamos a un caballero de La Felguera— la revolución aquí, ha sido muy violenta?

Nos responde:—No han faltado muertes e incendios, pero ha sido

menos, mucho menos que en Sama.

Y caso extraño; se puede decir, que Sama es una prolongación de La Felguera, puesto que no separa a ambas poblaciones más que un puente.

Pero entre Sama y La Felguera, hay una diferencia fundamental, que a primera vista escapa a los ojos de los turistas. La Felguera, desde hace muchos años, tiene una verdadera joya; un Colegio de Hermanos de las Escuelas Cristianas, que tiene actualmente en la matrícula 715 niños. Este Colegio, nos dijo el caballero, ha sido la gran defensa que ha tenido La Felguera de los furiosos revolucionarios, Sama no ha tenido Colegio y se han notado mucho más allí los efectos de la mala educación en los niños.

Podríamos decir, con toda exactitud, que en La Felguera, la escuela católica ha neutralizado los efectos revolucionarios. Y que en Sama, los principios filosóficos de la Institución Libre, llevados a su última consecuencia, han fusilado al Párroco y a 70 guardias civiles, y han convertido aquella población en una espantosa carnicería humana.

Que el ministro señor Villalobos, tan amigo de la escuela laica y tan poco amigo de la católica, se

traslade a Asturias y pregunte a aquellos habitantes de La Felguera y Sama, si valen para algo los Colegios Católicos, que no cuestan un céntimo al Ministerio, y que son verdaderos focos de cultura, de orden y de patriotismo.

Claro está que al señor Vilalobos, los cuatro inspectores de Primera Enseñanza, simpatizantes con el socialismo revolucionario de Sama, habrán tenido buen cuidado en no informarle de la labor de aquellos beneméritos religiosos que aun con peligro de muerte se dedican a inculcar el amor a la Patria en los hijos del pueblo.

Allí estaban reunidos con sus blusas blancas, bajo la dirección de un director, hombre serio y de carácter, que ha sabido conservar su serenidad en los momentos difíciles a pesar de que a cuatro pasos de distancia, en Turón, habían sido bárbaramente fusilados ocho de sus hermanos.

La impresión de Sama es deplorable.

Nos dirigimos a la Iglesia. No habla sido quemada, pero sí destruidas muchas de sus imágenes. Allí estaba el joven coadjutor, el cual nos contó con toda clase de detalles la muerte del señor Párroco. El intenso tiroteo entre los rebeldes que se hallaban en un cerro y la Guardia civil, cogió en medio

la casa del párroco, que al huir de allí fué fusilado en plena calle central de Sama. Después, todo el mundo sabe el escarnio que se hizo con su cuerpo.

Pero aun nos faltaba por visitar Turón. Nombre terrible en los anales de la Historia Eclesiástica, pero nombre también glorioso para la escuela católica. Allí están, en aquel cementerio los ocho mártires de la educación católica; los ocho Hermanos de las Escuelas Cristianas. Todos los educadores del mundo los admiran. A aquel cementerio que está arriba, en la montaña, irán los peregrinos españoles a honrar a los que dieron su sangre por la Iglesia y por la educación católica de los niños.

Y hay que decirlo para que lo oiga muy claro el actual ministro de Instrucción Pública, y todo el mundo lo sepa, que ni él, ni el Consejo Nacional de Cultura ni los Inspectores Generales ni las secciones técnicas, han sido capaces de dar en público una señal de condolencia por el fusilamiento de estos religiosos. Si hubieran sido fusilados en Inglaterra, no lo dudamos, aun cuando el ministro hubiera sido protestante o ateo, se hubiera adelantado a manifestar su dolor y a protestar enérgicamente por el atropello a la cultura de aquellos hombres cuyo grandísimo

pecado era sacrificarse por la Patria.

Nunca se borrará de nuestra memoria la conversación que en Turón tuvimos con el Párroco y el Coadjutor. En aquel despacho chiquito de la casa del señor Párroco, junto a la modesta Iglesia y no lejos de la logia masónica, hablamos sobre todos los incidentes que precedieron al martirio de los católicos de Turón.

Los Hermanos, cerraron las puertas y consumieron las formas de la Capilla. A las siete estaban presos en la Casa del Pueblo y con ellos un Pasionista y el Párroco y el Coadjutor. Se prepararon para bien morir, confesándose unos con otros. La muerte parecía cierta para todos, cuando uno de los cabezillas dirigiéndose al párroco y al coadjutor dijo: «estos dos sobran» Y no sabemos por qué, el caso es que quedaron libres. Los Hermanos murieron fusilados y sus cabezas fueron terriblemente golpeadas. Todavía estaba en el cementerio la terrible maza que pesaba más de cuatro libras, con la que no cabe la menor duda, habían magullado las cabezas de aquellos santos varones educadores del pueblo. El mismo párroco aplicó a la cabeza de uno de los Hermanos la maza en una de las muchas profundas huellas, y se vió que encajaba

exactamente.

Descansen en paz los mártires de la escuela. Los Hermanos de las Escuelas Cristianas, podemos decir, que más que de pésame están de enhorabuena.

En Turón hablamos con la tropa, y lo mismo allí que en las conversaciones del tren, pudimos observar dos cosas que queremos hacer constar aquí; El gran espíritu patriótico de nuestros soldados, Guardias de Asalto y Guardia civil. Su gran espíritu religioso. ¿Por qué no han tenido Capellanes? ¿Por qué ese regateo de los auxilios espirituales a las católicos? ¿Quién tiene interés en impedirlo y qué compromisos ocultos existen para ello?

Yo, conservo, y conservaré toda mi vida, excelente recuerdo de nuestra fuerza armada. El primer

día que celebré en Oviedo, me ayudó un soldado del Tercio con su uniforme. En cierto Colegio Católico de Oviedo, convertido en fortín, los Guardias de asalto dieron muestras de su piedad, y uno de los jefes, todos los días se acercaba a una imagen del Corazón de Jesús y le besaba los pies.

Se ha demostrado que los más patrióticos son los más católicos.

No se olvide en el ministerio de la Guerra, ni lo olvide tampoco el jefe del Gobierno, señor Lerroux, ni lo olviden todos los partidos políticos, no se olviden de aquel hecho histórico, cuando Cromwell quiso formar un ejército valiente, escogió soldados temerosos de Dios.

ENRIQUE HERRERA ORIA

(Del «Diario de Barcelona» del 29 de noviembre de 1934),



—*Se vende casa* en la plaza de la alameda número 32. Informes: Costa y Borrás 8 Vinaroz y Plaza Clavé. 3- Castellón

—*Defunción* El día doce de los corrientes falleció en Cestona a los setenta y siete años de edad Doña Gregoria Emparanza viuda de Diaz.

Testimoniamos nuestro pésame el

mas sentido a toda su distinguida familia, muy particularmente a su Sra. hija Doña Cristina é hijo político D. Javier Vicent.

Encarecemos oraciones por la finada q. e. p. d. Así como la asistencia al novenario de misas y santo Rosario que empezará hoy día 16, a las 8 de la mañana, en el altar de la Capilla de la Comunión de nuestra Iglesia Ariiprestal.

**CALIXTO BOLDÚ**

MÉDICO - OCULISTA

Dozal 77.

VINAROS

## ATENCIÓN

**Extenso surtido en lanas angora para abrigos Señora desde 12 pesetas corte**

**ULTIMAS NOVEDADES EN TELAS PARA VESTIDOS  
GÉNEROS DE PUNTO DE TODAS CLASES**

Solo en **CASA ARSEGUET** podrá vestir  
con la máxima elegancia y economía

**Vea nuestra sección reclamo; fantasías a 0.75 pesetas metro**

—*Caballeros* Corbatas gran fantasia ligas, cinturones y tirantes siempre lo encontrareis lo mas nuevo en *Casa Bernad*.

—*Vacaciones escolares* Se ha dispuesto que durante el curso escolar se consideren festivos del 21 de Diciembre al 6 de Enero nclusives, el Junes y martes de Carnaval y todos los dias de la Semana Santa.

—Hoy se empieza el ejercicio de las *Jornadas*, preparación a la venida del Salvador.

—*Señora* si desea comprar algún objeto de regalo visite a *Bernad*.

—*Necrológica*. Tras penosa enfermedad falleció el pasado miércoles en Tarrasa a la edad de 74 años, fortalecida su alma con los auxilios espirituales, nuestra querida suscriptora y paisana doña Mariana Puchal Mateu viuda en primeras nupcias de don Juan Sorolla y en segundas de don Angel Fernandez,

Para asistir al acto de su entierro y solemnes funerales que se celebraron respectivamente, los dias 6 y 7, marcharon a aquella ciudad doña Lola Puchal viuda de Giner y doña Providencia Cu, melles de Esteller.

Testimoniamos nuestro pésame mas sincero a su distinguida familia particularmente a sus hijos doña Ana, don Juan, doña Angela y doña Francisca viuda de Estrada; hijos políticos don José Centelles, doña Rosa Gisbert, don V cente Alvarez y don Miguel González, nietos, hermana doña Victoria, hermanos políticos, sobrinos y primos.

Encarecemos oraciones por el alma de la finada q. e. p. d.

—*Niños*: como años años anteriores en *Casa Bernad* tendreis vuestro buzón para las cartas que habeis de dirigir a los Santos Reyes.

—Hoy está de turno la farmacia de D. Rafael Roca de la calle de San Francisco.

**JAIME CHILLIDA**

ABOGADO

Dozal 63

Teléfono, 93

—*La Comisión Local* de «Los Previsores del Porvenir» ha entregado 5 ptas. de lotería de Navidad al Hospital, 5 al Comedor de los Pobres y 5 al Asilo, Dios se lo pague.

—*Lanas...* muchas lanas preciosas y bonitas; las mejores casa *Bernad*.

—Bombillas eléctricas a 0'85 pesetas desde 5 a 60 bujía. CASA HERRERA,  
—Ha sido aprobado para ingresar en la Guardia Civil el joven Cecilio Rodrigo hijo del que fué Sargento de esta D. Joaquín. Lo celebramos.

—Cortes abrigo para Sra. muchos abrigos exclusivos.

Nosotros si liquidar vendemos mas barato que nadie.

#### Casa ARSEGUET

—Se encuentra mejorada Doña Asela Jordá de Tosca. Celebraremos su pronta curación.

—La Diputación Provincial ha despachado el expediente para reclusión en el manicomio de Jesús de Valencia, de Bautista Aragonés Chaler.

#### Servicio fijo semanal entre los puertos de

#### BARCELONA Y VINAROS y vice-versa

por el vapor *Virgen de Africa* admitiendo carga y pasaje a precios limitados

Salida de Vinaros: Todos los jueves

Llegada a Barcelona: los viernes.

Duración de la travesía Vinaros-Barcelona 11 horas.

Formes: Barcelona, arítima Suc. de P. Garcias Seguí S. A. - Plata 4, Telf. 15887

José Morey Plata, 4, Armador

Vinaros: J. Aragonés Simó-Consignatario  
Se admite carga para todos los puertos con trasbordo en Barcelona.

—El Exmo. Sr. general Grijalbo ha revisado la pasada semana las fuerzas de la G. Civil de esta.

—El gordo de Navidad 29.400 lo encontrará en el mercado, casilla número 9,

—El Inspector Provincial de Pósitos

D. Manuel Ibañez ha visitado días pasados el de nuestra ciudad.

—El viernes próximo es de abstinencia de carne y el sábado de ayuno y abstinencia,

#### — PARA NAVIDADES

Acaba de recibir la Drogueria Esteller los ricos Turrónes de Jijona, Guirlache, Yema, Mazapán, Fruta y el exquisito Pekinés a precios sin competencia.

También encontrarán las ricas Mermeladas y Melocotón al natural, Champang, Sidras y Licores.

—Hoy se aplicarán las misas rezadas de la ciudad por el alma de doña Genoveva Sendra de Olmedo así como las que se dirán a las 7 y a las 8 en la Iglesia del Pilar de los PP, dei C. de M. en Sta. Cruz de Tenerife. Encarecemos la asistencia a dichos sufragios.

—*! De hierro...! !De hierro!* así son las medias que vende *Bernad*.

—Nuestro buen amigo don Honorio Ramos capitán de carabineros que fué en esta y del que tan buenos recuerdos se conservan ha ascendido a comandante quedando en expectación de destino. Enhorabuena y que no se haga de esperar otro ascenso.

—*Plafones, Lámparas y aparatos de lujo* para sala y comedor, gran surtido *Casa Herrera*.

—D. Juan Querol Ribera nos participa que el Señor les ha concedido un precioso niño al que se puso el nombre de Juan en el santo Bautismo. Participamos de su contento y vaya nuestra felicitación cumplida.

# LA UNION Y EL FÉNIX ESPAÑOL

## S E G U R O S

### INCENDIOS — VIDA — ACCIDENTES — ROBO

Agente: **SANTIAGO FALCO**

—*Fallecimiento.* Víctima de un ataque falleció a los 61 años, habiendo recibido la Santa Extremaunción la señora doña Maria de la Saleta Gil y Espinosa E. P. D.

El día siguiente se verificó su entierro solemne que estuvo extraordinariamente concurrido. En él se manifestaron las muchas y buenas amistades que la finada con su bondad de carácter y excelentes dotes personales, supo conquistarse.

A su afligido viudo el exalcalde de esta ciudad don Francisco Gonel Arnau y demás familia enviamos la manifestación de nuestro profundo dolor y suplicamos a nuestros lectores que, en sus oraciones, no se olviden del alma de doña Maria de la Saleta Gil y Espinosa q. e. p. d.

—*Calcetines y medias* nadie puede competir con *Bernad*.

—*Enferma.* Se encuentra ligeramente mejorada doña María Giner de Querol por cuya salud nos interesamos.

—*Juguetes Stos. Reyes* este año preciosidades en casa *Bernad*.

—*Desgracia.* El carretero que tiene a su servicio el joven industrial don Obdulio Balansá Asensi ha sido víctima de un accidente. Al salir de casa Bonet llevando hierros en el carro se espantó la caballería, volcando en la acera de la plaza del Santísimo, a consecuencia de

lo cual resultó el mencionado carretero con varias contusiones en la cabeza, al parecer de alguna importancia.

Vivamente sentimos tal desgracia deseando la pronta curación del paciente.

—*Congregación.* El próximo domingo cuarto del presente mes, celebrará la Congregación de Maria Inmaculada y San Luis Gonzaga la misa de comunión y plática reglamentarias.

**JOSÉ M.<sup>a</sup> MIRA Y DE ORDUÑA**

ABOGADO

Mayor, 1, pral Teléfono 24

CASTELLÓN

En Vinaroz los jueves de 9 a 1 en la Fonda Viuda Aparici

—El exquisito bacalao inglés lo encontrará en el mercado en la casilla núm. 9.

—*En Valencia* donde vivía, falleció el día ocho de los corrientes la virtuosa señora doña Pepita Ginesta, víctima de la traidora enfermedad que desde hace tiempo minaba su existencia. Para asistir a su entierro y funerales, marchó a aquella capital su prima señorita Lola Ginesta Santos acompañada de don Ricardo Bellés Plá. Reciban sus familiares nuestro pésame. Encarecemos oraciones por su alma q. d. D. g.

—¿Quiere comer bien y barato? Haga sus compras en la casilla núm. 9.

—*Lesionado.* El domingo fué asistido en la clínica del joven médico D. Adol-



ÑOL

ROBO

o carretero  
cabeza, al  
ia.

sgracia de-  
paciente,  
domingo  
tebrará la  
aculada y  
comunión

ORDUÑA

eléfono 24

a r en la

o encon-  
a núm. 9.  
lleción el  
virtuosa  
rtima de  
esde ha-  
ia. Para  
marchó  
rita Lo-  
de don  
s fami.  
ecemos

Haga

sistido

. Adol-

**REUS** cambio de dueño de la  
**POSADA DE SANTA TERESA**  
Espaciosas e higiénicas habitaciones- Espacioso comedor - Grandes cuadras, cochera y garage.  
**COMPRAVENTA** en comisión de toda clase de frutas. Buenos precios  
**Juan Martí Oliva**  
AGENTE COMERCIAL COLEGIADO  
**Sta. Teresa, 1 y Rech** **Teléfono núm. 506**

fo Cabadés, un joven marinero a quien  
la caída de un barril sobre su pié le  
produjo una lesión en el dedo pulgar.  
Lamentamos la desgracia.

—*Se alquila o vende* en San Carlos de la  
Rápita casa recién construída para fon-  
da situada en sitio céntrico. Condicio-  
nes módicas y facilidades de pago. Ra-  
zón: Agustín Cruelles, Plaza Mayor, ad-  
ministración del ferrocarril de Tortosa  
a la Cava, - San Carlos de la Rápita.

—Continúan celebrándose con el mayor  
esplendor las fiestas de las Bodas de  
Oro de la bendición e instalación de la  
Reserva de la Iglesia del Convento de  
la Divina Providencia de esta ciudad y  
de las cuales daremos cuenta en el pró-  
ximo número. Hoy la misa de comunión  
a las 8 y la solemne con sermón  
por el Sr. Arcipreste celebrando el Dr.  
don Juan Estruel O. D. a las 10. Por la  
tarde la función a las 4.

—Amigo, si quieres ir elegante y no  
sentir frío, adquiere un

**GABAN MIO**

—*Pan y Catecismo*

A las 8 misa catecismo y almuerzo.

—*Circulo de estudios*

El lunes a las 7 de la tarde y el vier-  
nes.

—*La fiesta de la Inmaculada.*

Cuanto dijéramos de la solemnidad  
de esta fiesta tradicional sería pálido  
ante la "realidad.

Las comuniones fueron numerosísi-  
mas durante toda la mañana y la asis-  
tencia a todos los actos extraordinaria.  
La misa mayor, celebrada por el Rdo.  
Dr. D. Remigio Albiol, predicando el  
Rdo. Sr. Arcipreste. cantada por un co-  
ro nutridísimo de voces, con ilumina-  
ción espléndida, asistencia numerosisi-  
ma fué verdaderamente grandiosa y so-  
bre toda ponderación brillantísima la  
función y procesión de la tarde.

Desde la estúpida azañesca blasfe-  
mia de que España dejó de ser cató-  
lica es cierto que las manifestaciones  
de fe católica se suceden vigorosamente  
espléndidas y entusiásticamente gran-  
des.

Bien por Vinaroz.

—Riquísimo moscatel para toda clase  
de pastas, vinos insuperables de mesa  
licores y champangs de las mas accredi-  
tadas marcas y clases. Precios sin com-  
petencia. Comprad CASA REDÓ, San-  
to Tomás, 8.

—El gordo de Navidad 29.400 lo encon-  
trará en el mercado casilla núm. 9.

=Aprovechad los monederos por viejos que sean pues con el Tinte que vende la Droguería Esteller quedan como nuevos.

—*Solemnísimo Triduo* que con motivo de las Bodas de Diamante del Instituto de Nuestra Señora de la Consolación y Apertura del Proceso de Beatificación de la Rvdma. Venerada Madre Fundadora M.<sup>a</sup> Rosa Molas y Vallvé celebran sus Hijas del Colegio y Hospital, de esta Ciudad, en su Casa Colegio, los días, 21, 22 y 23 del presente mes.

*Primer día*

Por la mañana. A las 8 y media Misa de Comunión general, con escogidos motetes.

Tarde. A las 4 y media. Exposición de S. D. M., Trisagio a la Santísima Trinidad y sermón por el Rdo. Dr. D. Pascual Nácher, Beneficiado de Villarreal Reserva y Bendición con el Santísimo.

*Segundo día*

Mañana, A las 8 y media, Misa de Comunión general, con motetes de celebrados autores.

Tarde. A las 4 y media Exposición de S. D. M., Coronilla de desagravios, sermón por el Rdo. Dr. D. Pascual Nácher, Reserva y Bendición.

*Tercer día*

Mañana. A las 8 y media; Misa de Comunión general con cantos alusivos al acto.

A las 10 solemnísima Misa cantada a dos voces por Julián Vilaseca. Oficiará el Rdo, Dr. D. José P. Bono, Sr. Cura Arcipreste de esta Ciudad.

Tarde. A las 4 y media; Trisagio a la Santísima Trinidad, con Exposición de S. D. M. sermón a cargo del expresado

Sr. Cura, poesías y besamanos a la Santísima Virgen.

NOTA: Los cantos estarán interpretados por la Capilla del Colegio; las poesías las declamarán las alumnas con sencillos trajes de ángel.

A. M. D. G.

**PAN DE VIENA**

**J. ZAPATER**

Castelar, 9

Teléfono, 59

—*Marítima* Por el cese de consignatario del vapor «Virgen de Africa» en este puerto de D. Joaquín Aragonés Simó ha sido encargado de dicha consignación el que lo es de la Compañía Transmediterránea, nuestro amigo D. Carlos Esparducer Fábregues.

—*Ayuntamiento de Vinaroz. Secretaria.* En virtud de lo acordado por el Ayuntamiento, se hace público que hasta las doce horas del día 27 del actual, se recibirán en esta Secretaria los pliegos para optar al concurso para la recogida de basuras, con arreglo al pliego de condiciones que está de manifiesto en esta oficina, siendo el tipo de licitación de trescientas pesetas mensuales a la baja. Lo que se hace público para general conocimiento. Vinaroz 15 de Diciembre de 1934. El Secretario, José Cid López.

—¿Necesitais hacer una instalación eléctrica? —**EMILIO REDÓ**, electricista, de la calle de San Juan ofrece efectuarla rápida y económicamente.

—Hoy a las 11'45 celebrará junta general extraordinaria, la Congregación de María Inmaculada y San Luis Gonzaga.

**Imp. Vda. de José Soto-VINARÓZ**

# EL LIQUIDADOR

Central: Boria, 16  
BARCELONA

Sucursal: Ruiz Zorrilla, 17  
CASTELLÓN

TEJIDOS, PAÑERÍA, SEDERÍA, GÉNEROS DE PUNTO, MEDIAS, CALCETINES, CAMISERÍA, GÉNEROS BLANCOS, LANAS, SUETERS, LANAS PARA LABORES ETC. ETC.

*La casa mejor surtida en géneros fantasía*

*Siempre últimas novedades*

*Precios sin competencia*

PI Y MARGALL, 71  
VINAROS

## Sección Sastrería

**Recibimos continuamente las altas novedades en pañería.**

**Si quiere vestir bien, no deje de hacernos una visita.**

**CORTE ELEGANTE**

**CONFECCION ESMERADA**

**PRECIOS LIMITADOS**

**RUIZ ZORRILLA 52**

**VINAROS**

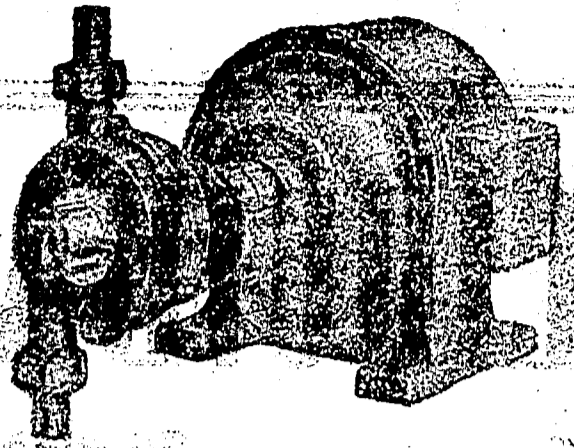
# Hojalatería

ELECTRICIDAD

Instalaciones para motores

VIDRIOS

Baldecillas para claraboyas



CASA

JOAQUÍN GOMAR

Santo Tomás, 12

Vinaroz

## BANCO DE CASTELLÓN

Capital 20.000.000 de pesetas

Agencia de VINARÓZ

REALIZA TODA CLASE DE OPERACIONES BANCARIAS

Desde 1.º de Julio de 1933 y a virtud de la norma del Consejo Superior Bancario de observancia general y obligatoria para toda la Banca operante en España, este Banco no podrá abonar intereses superiores a los siguientes:

CUENTAS CORRIENTES:	A la vista	2	p. % anual
OPERACIONES DE AHORRO: Libretas ordinarias de Ahorro de cualquier clase, tenga o no condiciones limitativas		3 1/2	por 100 "
IMPOSICIONES: a plazo de tres meses		3	por 100 "
" a plazo de seis meses		3'60	por 100 "
" a doce meses o más		4	por 100 "

Regirán para las cuentas corrientes a plazo, los tipos máximos señalados en esta Forma para las imposiciones a plazo.

## Mateo Cano SASTRE

Taller de Confección

Últimas Novedades en todo tiempo

Socorro, 21 VINARÓZ

## GRAN FABRICA DE BALDOSAS HIDRAULICAS

Director propietario

JOAQUÍN GARCÉS BORRÁS

Ayguals de Izco, 20 VINARÓZ